

The Hong Kong Council of Social Service
**NOMINATION FOR ELECTION
OF SPECIALIZED COMMITTEES
2021-23**

截止提名日期
Deadline for Nomination

2021年7月30日下午5時正
5 pm on July 30, 2021

請電郵至 Please email us: mis@hkcss.org.hk
或傳真至 Or fax to: 2864 2910

提名參選之委員會

The Committee for which the Nomination is made

請以“√”勾選以下一項

Please indicate by placing a tick “√” in one box only

- 業界財務專責委員會 2021-23
Specialized Committee on Sector Finance 2021-23
- 家庭及社區服務專責委員會 2021-23
Specialized Committee on Family and Community Service 2021-23
- 兒童及青少年服務專責委員會 2021-23
Specialized Committee on Children and Youth Service 2021-23
- 長者服務專責委員會 2021-23
Specialized Committee on Elderly Service 2021-23

I 獲提名人士 NOMINEE

敬請參閱《選舉指引》第 4.2 段有關「被提名資格」的說明
Please refer to Section 4.2 of Election Guide for eligibility for being nominated

姓名 (先生 / 女士 / 博士 / 教授 / 其他 _____) _____ (中文)
Name (Mr / Ms / Dr / Prof / Others _____) _____ (English)

與社聯的聯繫 機構會員的現任董事局或類似組織成員或受薪職員
Affiliation with HKCSS Member of the Board or similar bodies or paid staff of Agency Members

擔任職位

Position in the Agency _____

機構名稱

Name of the Agency _____

電話

Telephone _____

手提電話

Mobile _____

電郵

E-mail _____

地址

Address _____

提名人在作出提名前，必須得到獲提名人士的同意。Nominator should have obtained the nominee's consent before making the nomination.

II 提名人 NOMINATORS

敬請參閱《選舉指引》第 4.3 及 4.4 段有關「提名人資格」及「提名程序」的說明
Please refer to Sections 4.3 and 4.4 of Election Guide for eligibility for nomination and nomination procedures

① 姓名 (先生 / 女士 / 博士 / 教授 / 其他 _____) _____ (中文)
Name (Mr / Ms / Dr / Prof / Others _____) _____ (English)

機構會員正式代表 # (請註明機構名稱) _____
Official Representative of Agency Member (Please specify agency name) _____

簽署 _____ 日期 _____
Signature Date

② 姓名 (先生 / 女士 / 博士 / 教授 / 其他 _____) _____ (中文)
Name (Mr / Ms / Dr / Prof / Others _____) _____ (English)

機構會員正式代表 # (請註明機構名稱) _____
Official Representative of Agency Member (Please specify agency name) _____

簽署 _____ 日期 _____
Signature Date

註：如獲提名人員並非永久個人會員，兩位提名人士其中一位必須為獲提名人士所屬機構的正式代表；如獲提名人士由兩位機構會員正式代表提名，則該兩位正式代表不能來自同一機構會員。Note: In the case that the nominee is not a Life Member, one of the nominators should come from the Agency Member of which the nominee belongs; in the case that the nominee is nominated by two Official Representatives of Agency Members, the two nominators should not come from the same Agency Member.